

El Eco de la Moda

15 NÚMERO SUELTO
céntimos en toda España

Edición Española de LE PETIT ECHO DE LA MODE, de PARIS
Se publica los mismos días en España que en Francia con los mismos grabados, patrones cortados
y texto doctrinal.

SUSCRIPCIÓN 6 Meses. 1 Año.
En toda España. 4 pts. 7'50



Colorido con la máquina «Aquatype» (Privilegio para España).

1. «Toilettes» de paseo.

LA BOCA

limpia, sana, hermosa, fuerte, tendrá y no padecerá dolores de muelas, quien use el **MENTHOLINA** que prepara el Dr. Andreu, de Barcelona. Su uso perfuma el aliento y fortalece las encías, evitando la oscilación de los dientes. ¡¡¡

NO MAS VELLO

Los **POLVOS COSMÉTICOS DE FRANCH** quitan en minutos el pelo y el vello de cualquier parte del cuerpo, matan las raíces y no vuelven á reproducirse, sin irritar el cutis. Este depilatorio es útil á las señoras que tengan vello en el rostro y brazos, con él pueden destruirlo. — 2'50 pesetas bote. — Botica Bogrell, Conde del Asalto, 52, Barcelona. — Por correo certificado, anticipando 3'50 pesetas en libranza ó sellos de correo.

MUEBLES á plazos y al contado. — J. FRANQUESA. — San Pablo, 28 (esquina á Arco de San Agustín). — BARCELONA.
F. CA DE PLUMEROS de Luis Bouquet, Puertaferrisa, 28, Barcelona. Ventas al por mayor y menor de toda clase de plumeros. — Gran surtido de hules, gomas para camas, gamuzas, delantales de goma, etc. — Exportación.

ANEMIA

CURA RADICAL EN 20 DIAS
POR EL
ELIXIR de SAN VICENTE DE PAUL



HERMANAS de la CARIDAD, 105, R. St-Dominique, París.
GUINET, Farmacéutico-Químico, 1, Passage Saulnier, París.
DEPÓSITO GENERAL EN ESPAÑA: HIJO de VIDAL y RIBAS, Barcelona
Y TODAS LAS FARMACIAS

1. -Toilettes- de paseo. - I. -Toilette- de jerga ó paño liso, compuesta de una falda con volante en forma guarnecido de paño recortado. Esta falda se forra de alpaca ó de polonesa. El cuerpo, de forma blusa, plissé en ambos lados del delantero, con palas formando tirantes sujetos por botones, ábrese delante sobre un chaleco plissé, atravesado por palas guarnecidas como la falda. Cuello recto. Mangas con palas sujetas por botones. - Mat.: 7 m. tejido. - II. Traje de tisú liso. Falda flexible, muy ceñida en el alto, guarnecida de bordado tono sobre tono. El bajo de la falda lo adorna una faja de terciopelo. Cuerpo-blusa fruncido delante, colocado fuera de la falda, bajo un cinturón bordado formando pequeña haldeta. Los delanteros, abiertos, se guarnecen de terciopelo y bordado. En el interior del cuerpo, chaleco plissé de seda. Cuello recto. Mangas ensanchadas en el bajo, con carteras bordadas dejando visible un bullón sujeto al puño. - Mat.: 7 m. tejido, 12 m. cinta de terciopelo, 1 m. seda.

ESTÓMAGO

6 INTESINOS. El 98 por 100 de los enfermos crónicos, tengan ó no dolor, se curan con el ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos, acreditado en Europa y América.

REVISTA DE LA MODA

Yo bien quisiera retrasar todo lo posible el hablaros de las novedades de invierno, sin venir á deslucir, con la sola enunciación de los días fríos y grises, los últimos de esplendoroso sol de que disfrutamos. Mas de todos lados nos llegan los síntomas de su proximidad: los rollos de telas fuertes y espesas en los escaparates; la serie de sombreros de fieltro que nos exhiben; los modelos de abrigos de pieles, y en suma, la multiplicidad de preciosos manguitos, de voluminosos abrigos para el cuello, los boas compactos y acariadores...

Las mujeres elegantes se consolarán de la desaparición de los días claros y serenos con la atracción de los nuevos adornos, y verdaderamente, todas las telas que hemos podido admirar y que han de llevarse en la próxima estación, poseen, como nunca jamás han poseído en otras, el don de poder envolver, modelar, siluetear tan admirablemente la figura femenina. Estas telas son finas, pero con largos pelos afelpados, de tonos claros, destacando sobre fondos oscuros, dando al tejido lanoso reflejos tornasolados de seda ó terciopelo; no es el verdadero homespun, sino más bien una derivación de esta tela, una modificación suya bonita y dulce y sin poseer su extremada sequedad. Para la calle se llevará mucho lo negro, el gris oscuro y el rojo; este último color será sin duda el predilecto en la estación de los fríos. Para casa, seguiremos conservando los colores de verano, es decir, que nos continuaremos vistiendo de tonos claros, azul, rosa, blanco, malva, bien entendido que estos mismos colores claros seguirán empleándose para los trajes de recepción, de comida, etc. Los vestidos de tul negro con lentejuelas y los de encaje de Chantilly oscuro, sufrirán una depreciación; en cambio, dominarán las oleadas de encajes, de bordados, de guipure blanco. Esta será la ocasión de poner á la orden del día todos los encajes antiguos guardados en los saquitos azules, de airearlos, de recoserlos y de volverlos á utilizar para adorno de nuestros vestidos. La confusión de todos los encajes estará admitida: Valenciennes, Malines, Inglaterra, Alençon, Bruselas, podrán combinarse sobre un mismo cuerpo, sin que se pueda suponer que desentonan.



Uno de los detalles que principalmente se emplearán para el adorno de nuestras toilettes, será sin duda el gran cuello Ana de Austria, cayendo en pelerina sobre los hombros, de linón con calado de guipure, de raso, de terciopelo pintado, de pana, etc. Una de las últimas novedades, es el cuello calado de guipure y cada motivo rodeado de un delgado hilito de piel mezclado con perlititas. Resulta más extraño que bonito. Lo que en cambio se presenta más lindo, es el gran cuello Ana de Austria, de piel, incrustado de guipure, que habremos de llevar sobre las capas de invierno. Este es elegante, coquetón, gracioso y tiene la ventaja de que con ello puede hacerse cambiar de aspecto nuestros abrigos del año pasado. Bastará, en efecto, suprimir en él el cuello Médicis y las solapas que aquél ostentó, reemplazándolo por un cuello de piel incrustada de guipure para que pueda decirse que poseemos otro abrigo completamente nuevo. El paletó saco reemplazará en absoluto á la chaqueta, entre otras razones, porque será aquél el único abrigo que convendrá á nuestras mangas tan abultadas y á las guarniciones todas de nuestras toilettes, que parece que tienden á adornar la parte inferior de los vestidos, quedando la parte alta del cuerpo de la manera más propia para adelgazar y afinar la silueta femenina.

Muchas mujeres habían vacilado en adoptar este verano la moda del cuello escotado, tan agradable como cómodo durante los grandes calores, y he aquí que ahora se nos anuncia que este invierno la moda de los cuellos al descubierto será general, llevándose no solamente los redondeados, sino también los en forma cuadrada, en puntas, ocultos bajo los calientes abrigos de piel y que sólo se dejarán adivinar entre las aberturas de las afelpadas solapas cuando se entre en un salón, en casa

de la costurera ó del modisto, aun cuando es verdad también que los cuellos blancos casi desaparecerán bajo una red de dijes, collares, cadenas, medallas cinceladas pasadas por lazos de terciopelo ó de cinta.

Jamás la moda se ha mostrado tan femenina, tan deseosa de complacer y reizar, de avalorar todas las perfecciones de la mujer, utilizando todas las cosas bonitas que le están destinadas, como son: el encaje, las flores, el tul, las plumas, la muselina, los dijes, las pieles, pues todos estos accesorios entran actualmente en la composición de una toilette femenina. Añadid ahora á esta enumeración de cosas, los adornos de flores, las guirnalda pintadas por la mano de nuestros artistas sobre las frágiles muselinas, los sutiles perfumes que aromatizan toda la toilette, los finos zapatos de piel flexible y bordada, las medias de seda con calado y os habréis formado una ligera idea de los ingredientes indispensables para nuestro adorno. El refinamiento que se ha dejado sentir en nuestros trajes se manifiesta también en la composición de los sombreros. Las formas son cada día más extrañas y originales. La primera que nos ofrece el comerciante es abollada, fina, drapeada, plissée por la fantasía, más que por las manos de la modista; barretas colocadas delante, detrás ó á los lados la transforman, la inclinan, la elevan, la modifican á voluntad. Las combinaciones más extrañas de flores y plumas la guarnecen. Ya no es solamente el vaporoso «esprit» colocado á la izquierda ó el «bouquet» de flores que esmalta la copa, lo que al sombrero del día adorna, sino las flores, formando apiñada guirnalda todo alrededor y la pluma colocada por detrás y hacia abajo cayendo sobre los cabellos retorcidos sobre la nuca. Un gran velo de encaje ó Chantilly le recubre por completo.

Para las tocas sencillas, profundas, con anchas alas, se emplea como guirnalda una serie de minúsculas alas de pajaritos, de diferentes colores, azules, verdes, rojos, doradillos, que vienen á formar una completa corona de matices irisados, dulces y agradables á la vista. También se llevarán muchos los sombreros de raso claro, enteramente recubiertos de una red de telpilla negra; otros de paño con rayas pintadas imitando los dibujos de un respunteado. Algunos se forran de biebes estrechos de pana ó raso de dos tonos, superpuestos los unos á los otros de manera que queda imitado el tejido de rayas de la paja. Una novedad es el fieltro-terciopelo, es decir, una tela flexible que se drapea como el fieltro, pero imitando el terciopelo con el que se confunde, por lo que se obtienen con este nuevo sistema todos los efectos del terciopelo, suprimiendo la forma de tul que antes era necesario colocar debajo. Como indicaciones generales diremos que los sombreros deben ser muy grandes, muy adornados, muy pesados, teniendo en cuenta que los adornos deben ir colocados encima del sombrero, pues la parte baja ira sencillamente rodeada de una tira de papel, de tul ó de una guirnalda de flores.



En mi próxima revista os hablaré de formas de faldas, de cuerpos y de mangas; por hoy me limitaré á daros una pequeña serie de indicaciones sobre los corsés que se estilan y que se me tienen pedidas desde hace mucho tiempo. Esta es una cuestión importantísima en presencia del invierno, en que las mamás eligen el corsé de moda antes de mandar hacer sus trajes y los de sus hijas y antes de comenzar las clases ó el ingreso en los colegios.

Desde luego á tout seigneur, tout honneur: el corsé (fig. 1) actual, de ballena recta, en raso rosa, con cinturón que ajusta las caderas y mantenido inamovible por las ligas colocadas delante y á los lados. Estas ligas, de las cuales damos modelos, (figs. 2 y 3) van cosidas á lo alto del corsé, sosteniéndose en el bajo mediante un resorte movable, cómodo y sólido. Unas son de cinta de raso cereza formando lazos en lo alto y en el bajo con hebillas doradas; otras son de cinta de raso rosa con chou de cinta cometa arriba y abajo.

Para andar por casa, para llevar bajo el *matinée* y las batas, he aquí (fig. 4) un cinturón sin ballena, en cuti ó en raso; está muy bien entendido para descansar, reemplazando al corsé con ballenas, sin armaduras de acero y con bordado arriba y abajo.

También, para llevarlos con los vestidos Imperio de pliegues rectos, he aquí (fig. 5) un sostenedor del pecho, en cuti ó raso, sin ballenas, que reemplaza en las personas delicadas ó que padecen del estómago, á los cinturones y á los corsés.

El modelo 6 es para ciclista. Este corsé sostiene el pecho dejando las caderas libres y ajustando el talle muy fina y graciosamente. Se hace en raso ó hilo blanco ó de color.

Para niños y niñas, he aquí un grupo de corsés fuertes y de buena y oportuna forma. Uno (fig. 1) es un corsé-justillo para niña de 6 á 10 años; se hace de cuti crudo, con ó sin ballenas y adornado de una puntilla bordada. El modelo 2.º es un corsé para niñas y jovencitas de 11 á 18 años, de cuti ó raso crudo, sosteniendo perfectamente los hombros y la curva de la espalda, gracias á los tirantes que se cruzan por detrás y llegan al talle.

Para niña de 1 á 4 años (fig. 3) pequeño justillo de raso inglés blanco ó crudo, guarnecido de un pequeño bordado.

Como corsé elegante y nuevo, destinado á adelgazar la figura y á obtener la silueta fina y esbelta de la moda actual, un modelo completamente nuevo es el que representa la figura 4, consistente en el corsé-enagua, cerrado en la espalda hasta la mitad, emballado sólo hasta las caderas y que continúa en una especie de enagua-forro, suprimiendo el cinturón del vestido. Esta prenda puede hacerse de tafetán ó de raso y se guarnece de un ancho volante montado sobre un grupo de pliegues y orlado de un encaje. El rededor del corsé va festoneado de encaje y de un *trou-trou* por el que se pasa una cinta cometa formando *chou* por delante.

Baronesa de Clessy.

ELIXIR CALLOL

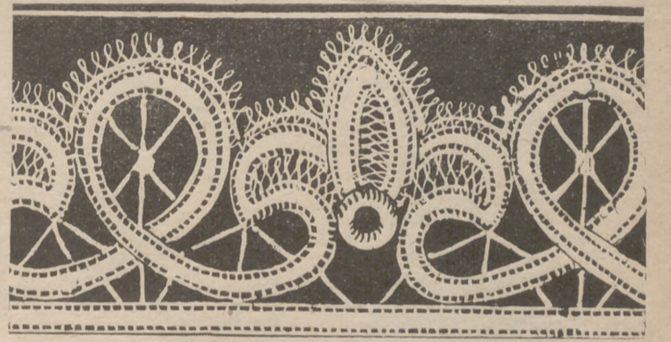
cura la NEURASTENIA, la ANEMIA y la DEBILIDAD, aumenta el apetito y las fuerzas desde las primeras tomas. Éxito seguro. Venta: Diputación, 389, Barcelona, y farmacias de España y América.

CREMA DE LA MECA

Importante receta para blanquear el Cutis, sano y bello. — Basta una pequeña cantidad para aclarar el cutis más obscuro y darle la blancura suave y nacarada del marfil. — DUSSER, 1, Rue J.-J. Rousseau, París.



2. Inicial bordada á punto de tallo, para faldas de almohada.



3. Encaje Menacimiento, para guarnición de enaguas, pantalones, vestidos de niños, blusas de verano, etc. — Este encaje es finísimo. Ejecútase con trenzilla hilvanada sobre hilo, y contorneada en forma de tréboles y estrellas cuyo interior va lleno de calados ejecutados por medio de barretas contrariadas y barretas venecianas obtenidas con dos hilos lanzados de un extremo á otro de la orilla y recubiertos retorciendo en torno el hilo trabajador. El croquis representa la labor en tamaño de ejecución, la cual se adorna con gruesos ojitos, que dan artístico relieve y hacen resaltar el trabajo, que así se presenta menos plano.

NO MAS REUMATISMO

lo cura el maravilloso

ACEITE DE LA ANCIANA RAMÓN

Precio: 2 ptas. Por correo certificado: 2.50. — Los pedidos á la Administración de este periódico, Rambla del Centro, 8 y 10, Barcelona.

ARTE DE SER ELEGANTE

XXX

Que la toilette ha menester armonía, es una verdad harto banal, pensarán las lectoras, y bastaría su simple enunciación. No es sin embargo dicha verdad tan trivial como parece á simple vista, y á cada paso nos encontramos con personas discretísimas que la ignoran ó que proceden como si la ignorasen.

Todos los días nuestros paseos, nuestras calles y salones, los templos, los *foyers* de los teatros, se ven frecuentados por mujeres cuyo atavío disuena de modo lamentable. Una, completamente vestida de negro, iza en su sombrero una rosa que por virtud de su propio aislamiento produce como una mancha, lo mismo que en un cuadro una luz única hierde desagradablemente la vista. Otra, en vez de asociar colores que se corresponden, como el azul y el verde, ó matices complementarios, que siempre es fuerza aproximar á dosis desiguales, como el verde y el rojo, el violeta y amarillo, yuxtaponen colores incongruentes, por ejemplo los tintes del dorado oscuro con los frescos tonos rosa y granate, fuego y malva, azul y castaño. Mujer hemos visto, y no desprovista de cultura, ponerse un cuerpo escarlata sobre una falda cuyo matiz grosella de los Alpes formaba con la primera un escándalo óptico.

Nada más cruel para la vista, cuando se pretende que contrasten los colores, si no se acierta con la nota justa, es decir, si no se elige al juntarlos el complementario que cada uno de por sí requiere (1).

Los ojos no son sin embargo los únicos interesados en el espectáculo que ofrecen la adecuación de los colores y las armonías ó las disonancias de la toilette: también tiene en ello su parte el sentimiento, y, como ha dicho muy bien una mujer de gran ilustración: «Cosa es permitida dejar que vague la fantasía bajo un sombrero azul celeste; pero le está completamente prohibido todo floriqueo á la que lleve puesto un sombrero rosa.»

A la armonía de la toilette concurren las partes secundarias ó accesorias tales como los zapatos, los guantes, el abanico, la sombrilla y los adornos adicionales y separables, como los flecos, las plumas, los encajes.

Por más largas que sean la falda ó la cola, llega un momento en que descubren el zapato. Así, es preciso atender debidamente al calzado, pues desdecirían completamente de cualquier toilette, por elegante que fuese, unos zapatos inadecuados.

Existe sin embargo respecto al pie femenino un prejuicio que debemos combatir. Las mujeres del gran mundo quisieran tener, como las del celeste imperio, un pie imperceptible, quizás para dar á entender que les es imposible andar y que nacieron sólo para ir en coche. Pero la naturaleza, que no se engañó en las proporciones genéricas dadas á la humana raza, la naturaleza mantiene estas proporciones, y á despecho de nuestras vanidades, no consiente que el cuerpo humano descansa sobre una base incapaz de sostenerle.

Según los cálculos y medidas que estableció Alberto Durero, la mujer es á su talla como 14 á 100, ó como 7 á 50. Es decir que es el séptimo, menos una fracción que debe desecharse. Puede

(1) La teoría de los colores complementarios la hemos expuesto claramente en nuestra Gramática de las artes del Dibujo.

pues admitirse como medida del tamaño del pie en una mujer, el séptimo de la altura de su cuerpo, es decir, la proporción de 7 á 49 (1). Por debajo de esta proporción, dejando aparte la fracción mínima de que acabamos de hablar, no es posible que exista la gracia, porque ésta es inseparable de la conveniencia, y aquí no es otra cosa sino la perfección misma.

Pero, dado el gusto de las mujeres por la pequeñez del pie — y se comprende que así sea porque los cuerpos vulgares tienen extremidades grandes y pesadas, — conviene inclinarlo algo hacia adelante si se quiere que parezca más pequeño al mismo tiempo que semejará más alta la estatura. Así como una bailarina que anda sobre las puntas de los pies adquiere una gracia momentánea suprimiéndolos, si tal puede decirse, de igual manera una mujer elegante acorta los suyos izándolos sobre los talones, de modo que la planta del pie forme con la pierna, en vez de un ángulo recto, un ángulo muy abierto.

Otra manera de atenuar la importancia natural del pie y de prestarle un aire gracioso, es añadirle un adorno de poco volumen, por ejemplo aquella onda de encaje ó de raso que fué la coquetería del zapato Luis XIII y del zapato Luis XV. Pero los tacones altos, si bien es cierto que tienen la ventaja de acentuar la combadura del empeine del pie, tienen el inconveniente, por

(1) Esta proporción está conforme á la que Shadow considera como normal en su obra sobre las proporciones, intitulada: *Polyclète*. Dado que la talla media del hombre es de 66 pulgadas (1'78 m.), la talla media de la mujer es de 63 pulgadas (1'70 m.), y su pie de 9 pulgadas. Ahora bien: 9 es precisamente el séptimo de 63.

poco que en ello se fije la atención, de desnaturalizar la marcha de una mujer, forzándola á llevar el compás de sus pasos como lo haría un soldado en una formación.

Lo hemos dicho ya: las mujeres se desviven por sacar partido de todo lo que, en su traje, recuerde los hábitos viriles. Tienen el arte de agradarnos lo mismo calzadas con botas que con zapatos de raso. Saben dar no sé qué expresión de gracia traviesa á esas botas de caza reforzadas de chagrín, atacadas por encima y de gruesas suelas, para cuya postura sirven de pretexto las excursiones por las montañas donde abundan los guijarros agudos, y los paseos á través de espesas selvas. Tal salida matinal por el campo las autoriza á llevar el zapato-zueco que desafía la humedad del rocío y el fango de un terreno arcilloso, formando rudo contraste con la delicadeza de sus pies. En la ciudad se pondrán la botina de charolado becerro y mejor aun la de piel de gamuza que las calzarán como un guante y que, para *toilettes* de lujo, se convierte en zapato descubierto con lazo y tacones á lo Luis XV.

Una observación que tal vez parezca superflua es la de que el calzado de *soirée* debe ser adecuado á la *toilette*, lo mismo que las zapatillas y las pantuflas hacen juego con las botas y la ropa de levantarse. Mujeres hay que llevan su refinamiento hasta reservar un trozo de la seda de sus trajes, el cual mandan al maestro de obra prima para que les confeccione el calzado de baile.

Y esta ley se aplica á todos los sistemas de calzado. Las botinas de paño serán del mismo matiz que el refajo, y cuando el género sea de dos colores, el zapato, si es de tejido, recordará

el matiz dominante para no exhibirse en exceso, ó bien repetirá el color de los adornos á fin de acentuar la armonía. Bien que ciertos calzados se adaptan á todos los trajes, como los de becerro charolado ó doradillo, se dan casos en que no puede echarse en olvido la adecuación. Un zapato negro produciría mal efecto con un vestido de fava gris, porque resaltaría como una mancha. En cambio un zapato amarillo claro adornado con un lazo de seda azul sentaría perfectamente á una *toilette* combinada por estos dos matices, lo mismo que unos botines de paño marrón se adaptarán perfectamente á un traje gris y castaño. Algunas veces la adecuación llévase á cabo por medio de blondas y de encajes, semejantes á los volantes del vestido ó á las guarniciones de la túnica.

En suma, puede afirmarse que por el calzado termina el carácter de una *toilette*, y que al poner nuevamente en moda el zapato á lo Luis XV, que sirve de descanso más bien que de fatiga, se ha dotado á las mujeres de un recurso tanto más acertado, cuanto les permite á la vez realzar su tocado y añadir así á sus naturales gracias aquella esbeltez que es condición imprescindible de la elegancia.

CHARLES BLANC.

POLVOS IMPERIALES

ADHERENTES. — INVISIBLES. — PERFUME EXQUISITO
LOS MAS FINOS E HIGIENICOS QUE EXISTEN
Con su uso se conserva el cutis fresco y sin arrugas hasta edad muy avanzada. — Cajas 6 y 10 rs. en todas las perfumarias y bazares. — Por correo certificados 8 y 12 rs. enviados al Sr. Administrador de *El Eco de la Moda*, Rambla del Centro, 8 y 10. — Depósito general: Dr. Pizá, Plaza del Pino 6. Barcelona.



4. 1. V. Continuación del abecedario para sábanas. — 2, 3, 5, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17 y 18. Nombres, enlaces y caprichos para diversas labores. — 4, 6 y 10. Festones para lencería.

CORRESPONDENCIA

T. en Aviñón. Use V. la *Bammatricine*, recién perfeccionada é inofensiva que, en una sola vez, recordará sus canas. Envíe una muestra de sus cabellos á la *Parfumerie Exotique*, 35, rue du Quatre-Septembre, Paris. (6 francos; franco, 6'85 frs.)

A unas papeletas de bromuro. Esas señales en las tarjetas no significan nada en sociedad, donde no se acostumbra hacerlas. Puede V., pues, suponer que será un signo convenido entre las personas que con ellas se comunican, para indicar algo que no quieren participar á nadie, ó simplemente capricho de persona cursi. Esas manchas suelen provenir de enfermedad interior y se quitan, á veces, tomando algún específico para purificar la sangre, y alimentándose bien. No dudo que será cierta la observación de V., que le agradezco mucho. No las merezco.

Catalina. Si el color oscuro de la dentadura, no tiene otra causa que la falta de limpieza, desaparecerá limpiándola todos los días con polvo de bicarbonato. Esto hasta que haya desaparecido la suciedad, pues después bastará lavarla diariamente con jabón, y sólo con bicarbonato dos ó tres veces al mes. En cuanto á la segunda pregunta siento no poder satisfacerla. Dejeando poder ser á V. útil, espero me dé ocasión.

Anónima. No veo inconveniente en que haga V. el vestido para la niña, aunque no deberá ponerle más que para mucho vestir, como es la ocasión en que ha de estrenarlo, pues es tela que, por lo rica, no se presta para el uso frecuente en una niña. Los dos modelos me gustan, pero prefiero el V por lo mismo que la tela es muy buena, pues cuanto más sencillo el vestido resultará más elegante. La manga de puño se

pone lo mismo en traje para vestir que para diario. La media debe ser de seda y el zapato de charol ó tafelito. En el mismo grupo de modelos recomiendo á V. el de cuerpo n.º 11. Como muy lindo, para que esa señorita copie el que ha de hacer del crepón rosa, que vestirá todo lo que desea. El agua ligeramente acidulada, bebida á media tarde y en ayunas, es muy eficaz en este tiempo para combatir esa predisposición tan molesta, que debe V. procurar corregir antes que sea más, y tenga necesidad de usar medicamentos, que siendo energicos siempre estropean algo el estómago. Es V. tan amable siempre, que la contesto con sumo gusto.

Azucona. Mi enhorabuena por haberse decidido á hacer el viaje, del que seguramente está V. á estas horas satisfechísima. Ya ve V. si estoy segura de ello que me satisface haber contribuido, aunque haya sido en muy pequeña parte, á tal resolución. El modelo que eligió V. es de los más elegantes y bonitos y deseo, únicamente, que no pueda trabajar todo lo que piensa, porque las distracciones y encantos de esta temporada de verano se lo impidan. Gracias por su generoso ofrecimiento, que agradezco en todo lo que vale, pero no deseo otra cosa que buenas noticias suyas.

Botina. Con tul jaretado y encaje, ó tul drapado con una pluma ó flores, como adorno, al lado izquierdo, puede hacerse una elegante y preciosa toque novedad, muy útil para lo que V. desea, pues podrá usarla para teatro y conciertos en invierno, después de haberla usado para la boda de su amiga, y para paseo en otoño. Ya sabe V. que los sombreros de fieltro empiezan á usarse en Octubre, pues se sacan antes que los de terciopelo; esto como regla general, pero

no puede darse como fija, pues ya se sabe que en dicho mes, varía bastante la temperatura de unos años á otros, así que lo que en unos es á principios, en otros es á últimos, etc. El de V. puede quedar muy nuevo con solo rebajar la copa todo lo posible y poner una pluma del color del fieltro, con un broche, en el lado izquierdo. Los boas de gasa alternan esta temporada con las esclavinas de gasa y encaje, para las últimas horas de la tarde y primeras de la noche, en que comienza á sentirse fresco, y en todos los puntos de verano, el boa ha hecho muy buen servicio todo el verano. Hay que reconocer que es prenda bonita y cómoda y que favorece bastante, motivo este último suficiente para haberse granjeado, como lo ha hecho, todas nuestras simpatías. Mande V.

Angelina. Contestación á sus preguntas. 1.ª Si se usan, de concha ó pedrería. 2.ª Es tela que puede gastarse sin luto, pero preferible para luto riguroso. 3.ª Las niñas tienen que usarlos desde el primer momento, de crepón y gasa ó fieltro, según la época del año en que ocurra el luto. 4.ª Hasta pasado un par de meses. Cuando V. quiera.

Señorita de P. A. Los vestidos de alpaca no se usan más que durante el verano. Los entredosos deben ponerse al aire, pero el forro de gasa ó tafetán del mismo color del vestido. Quedo á su disposición.

Una Madrileña. Siempre igual respuesta. — No cesamos de aconsejar el empleo del *Royal Windsor*, el mejor regenerador del cabello, para los cabellos descoloridos, blancos ó grises. — Pida V. el prospecto con todos los detalles, 28, Rue d'Enghien, Paris. — Envío franco.

Un célebre sabio, escribía recientemente á su

pupila: «Como erudito y como tutor os recomiendo que no uséis afeitado alguno; emplead únicamente, cada mañana, un poco de *Crema Simón*, y conservaréis un cutis exento de toda alteración. J. Simón, 13, rue Grange Batelière, Paris.

LA SECRETARIA.

(Sirvanse nuestras amables lectoras dirigir su correspondencia á la Sra. Secretaria de *«El Eco de la Moda»*. — Salón del Heraldo. — Madrid.)

Deformidades del Cuerpo

Desviaciones del tallo, de la cabeza del cuello y de la columna vertebral, gibosidad dorsal, lordosis lumbar, hundimiento de los hombros, espalda redonda y arqueada, desviaciones de las rodillas, de los tobillos y de las tibias coxaigia, hemiplejía, mal de Pott, parálisis infantil, anquilosis de los brazos y de las piernas, pies de paja, pies planos y todas las enfermedades de la médula y de los huesos, son combatidos inmediatamente y curados pronto por los aparatos nuevos y perfeccionados de M. CLAVERIE, ingeniero-ortopédico privilegiado 234, Faubourg St.-Martin, en Paris, que envía su gran Catálogo gratis y con discreción á todas las personas que le piden.

Recomendamos particularmente los **CORSES ENDE-REZADORES** contra las desviaciones del tallo, los **CORSES DE SOSTÉN**, para señoritas, los **Tirantes de sosten**, los **Brazos y Piernas artificiales**, **Muletas**, **Bastones**, **Canales**, etc.

PADECIMIENTOS DE LA BOCA

Jamás se sufren con el

LICOR DEL POLO DE ORIVE

Único dentífrico acreditado en la Higiene de la Boca, durante 31 años. Premiado en la Exposición Universal de Viena y de Paris y en el IX Congreso de Higiene Internacional. Venta diaria de 1000 frascos solamente en España



4. Trajes de luto, de calle y abrigo. — I. Vestido de lanilla negra y crespón inglés. Falda en forma, guarnecida de una franja de crespón dentelada y de dos bieses. Cuerpo *plissé* á pliegues cosidos sobre un canesú en punta, encuadrado de una berta recortada sobre el delantero. Pequeñas palas de crespón sujetas por botones. Cuello recto y cuello vuelto de crespón. Cinturón de crespón. Mangas *plissées* con puño. Sombrero redondo de crespón rodeado de una drapería formando un lazo á izquierda. *Mat.*: 6 m. tejido, 3 m. crespón. — II. Vestido de casimir y crespón. Falda plana por delante con volante en forma *plissé*, partiendo del tablero liso, encuadrado por bieses de crespón. Cuerpo guarnecido de bieses de crespón, cerrado en el centro de antero bajo un pliegue redondo. Cuello recto y pequeño canesú de crespón. Cinturón de crespón. Mangas *plissées* en el codo, listadas de bieses de crespón. Sombrero, todo de crespón, levantado á izquierda. *Mat.*: 7 m. casimir, 1'50 m. crespón. — III. Vestido de lanilla rojo *dalia*. Falda en forma, guarnecida de bieses de tafetán negro, retenidos en los lados por orejetas con botones. Cuerpo *plissé* á lo largo con guarnición de tafetán

formando cinturón, y rodeando un canesú negro bordado. Mangas *plissées* con puño listadas de bieses de tafetán. *Mat.*: 6 m. lanilla, 2'50 m. tafetán. — IV. Traje sastre de paño gris paloma. Falda lisa forrada. Cuerpo torera, cerrado delante por una sopata adornada de junquillos *respunteados*. Cinturón completamente formado de *respuntitos*. Cuello vuelto de tafetán con solapas *respunteadas*. Mangas guarnecidas de junquillos *respunteados* con puño liso. Gran sombrero de tafetán adornado con plumas. *Mat.*: 6 m. paño. — V. Abrigo de *cover-cout beige*, de forma saco, con bordados del mismo color y adornado con junquillos *respunteados*. Mangas con puño. Cuello vuelto. Gran sombrero de tafetán. — VI. Vestido de seda *maiz*. Falda rayada con tiritas caladas ó *biesecitos respunteados* y adornada con volantes en forma. Cuerpo *plissé*, con volante formando *ficú*, metido bajo un cinturón de terciopelo Solapas de terciopelo encuadrando un *plastrón* de guipure acabado en cuello recto. Mangas guarnecidas de un *bullón* partiendo del codo y terminado con vueltas. Sombrero de tafetán adornado de flores color de rosa. *Mat.*: 12 m. tafetán, 0'75 m. terciopelo.

DOLORES REUMÁTICOS Se alivian á la 1.^a fricción del eficazísimo **BÁLSAMO ANTIRREUMÁTICO DE ORIVE** reconocido como inmejorable para calmar los más fuertes accesos de reuma, de neuralgias, de lumbago. Cuando fracasan otros antirreumáticos pomposamente anunciados, acuden los médicos al admirable Bálamo antirreumático de Orive, y se acreditan produciendo el sosiego y bienestar de sus clientes.—Se detalla la composición al médico que lo desee y se remite un frasco de muestra al que lo quiera ensayar en sus enfermos.— 2 pts. frasco en Farmacias.— Depósitos: Capellanes, 1, Madrid; V. Ferrer y J. Uriach, Barcelona, y Bilbao, su autor.



5. Trajes de calle y cuerpos. - I. Cuerpo-blusa, compuesto de guipure crudo y de tafetán azul celeste, formando junquillos y torera. Mangas abiertas sobre un bullón de muselina de seda. Cuello recto. Mat.: 0'75 m. guipure, 1'50 m. tafetán. - II. Torera fantasía de paño rojo, adornada de soutache ó bordado. Los delanteros, cerrados en su parte inferior, dejan ver en la superior un plastrón de seda abullonada. Mangas con vueltas en el bajo. Pequeño abollado ceñido á la muñeca. Mat.: 1'50 m. paño. - III. Vestido de ch-viotte y tafetán negro. Falda con volante en forma, encabezado por un ancho biés de tafetán que se continúa por el centro delantero. Torera recta por delante, adornada con junquillos de tafetán respunteado que

guarnecen toda la torera. Cuello redondo recortado y recubierto de tafetán. Mangas guarnecidas de bieses de tafetán. Mat.: 7 m. cheviotte, 2'50 m. tafetán. - IV. Vestido de velo. Falda plissée en lo alto, guarnecida en el bajo, de un ancho biés de crespón. Cuerpo-blusa fruncido al taile por delante, abierto sobre un plastrón de crespón listado de galón muaré. Cinturón drapado. Cuello recto. Mangas plissées adornadas de galón. Mat.: 7 m. velo, 2'50 m. crespón, 10 m. galón. - V. Vestido de paño gris. Falda adornada de respuntes. Torera de dos efectos, adornada también de respuntes. Cuellos vueltos con el mismo adorno. Chaleco de seda bordada con orejetas sujetas por botones. Mangas con vueltas respunteadas y abolladas. Mat.: 7 m. paño.

EL ÚNICO REMEDIO EFICAZ
para extirpar sin molestia ni dolor
los CALLOS y DUREZAS es el

CALLICIDA ESCRIVA

Es el primero y más acreditado
20 años de éxito creciente.
De venta en España, Portugal,
Américas y Filipinas.

LICOR DEL POLO DE ORIVE

El más agradable, más eficaz y más barato de los dentífricos. Único acreditado en la Higiene de la Boca durante 31 años. Único español premiado en las Exposiciones de Viena y París. Primer premio en el IX Congreso internacional de Higiene. Es la vacuna más enérgica de todas las enfermedades de la boca. Es el antiséptico más saludable y mejor que se conoce. Su acción es absolutamente inofensiva sobre el esmalte dentario, al cual ataca lentamente y al fin lo destruyen los dentífricos que se componen de «Sacarina», «Salol» y de «Acido salicílico», «Fenol» y otros derivados de los ácidos salicílico, fénico y homólogos, que al reintegrarse por desdoblamiento en el organismo, actúan como ácidos sobre el esmalte dentario y le atacan. De ahí que lo que puede ser conveniente para las mucosas perjudique al esmalte de los huesos de la boca. El célebre químico alemán Berzelius (indiscutible autoridad), hablando acerca de los efectos destructores de los ácidos sobre el esmalte dentario, dice: «Los ácidos fuertes disuelven inmediatamente toda la parte calcárea de la dentadura, hasta el extremo de que, poniendo un diente en una solución débil de ácido nítrico, su parénquima queda reducido a un estado de blandura flexible, a una especie de pulpa.» Por esto se comprenderá lo perjudicial que resulta el empleo de dentífricos que en su composición entren ácidos ó productos que se convierten en ácidos por desdoblamiento en el organismo. Así es que puede haber panaceas que sean muy beneficiosas para los cuidados íntimos de ciertos órganos y para las encías, pero muy perjudiciales para los dientes y muelas. El Licor del Polo cuenta 31 años de historia brillantísima. Se vende por una sola Casa en Madrid (la de D. G. García, Capellanes, 1) 20,000 frascos al mes, venta que ni en 1/30 alcanzan juntos todos los dentífricos extranjeros en España. La composición del Licor del Polo es puramente vegetal; no contiene ácidos ni productos que se conviertan en ácidos por desdoblamiento en la economía, como el «Salol» y otros. Tiene sobre su historia, de honrosísimos sucesos en su propia nación, miles de atestados espontáneos, y no rebuscados, de ilustres y patriotas médicos, que lo prefieren para sus familias á todos los dentífricos. **6 reales** frasco en todas las Farmacias y Perfumerías. — **Depósito en Barcelona, V. Ferrer y C. y J. Uriach y C.**

VERDADEROS GRANOS DE SALUD DEL DR. FRANCK
Purgativos, Depurativos y Antisépticos

Contra el **ESTREÑIMIENTO**
y sus consecuencias: JAQUECA, MALESTAR, PESADEZ GÁSTRICA
SIN CAMBIAR SUS COSTUMERES ni disminuir la cantidad de alimentos. se toman con las comidas, y despiertan el apetito.

Exíjase el **Rotulo adjunto en 4 Colores**, impreso sobre las cajitas azules metálicas y sobre sus envoltorios.

Toda cajita de carton ó otra clase, no será más que una falsificación peligrosa.
París, Farmacia **LEROY**, 9, Rue de Cléry y EN TODAS LAS FARMACIAS.

MAGNESIA DE BISHOP.

El citrato de Magnesia Bishop es una bebida refrescante que puede tomarse con perfecta seguridad durante todo el año. Además de ser agradable como bebida matutina, obra con suavidad sobre el vientre y la piel. Se recomienda especialmente para personas delicadas y niños

De venta: En todas las Farmacias y Droguerías

MAGNESIA DE BISHOP.

ESTACIÓN TERMAL DE «EAUX-BONNES»

Valle de Ossau (Basses-Pyrénées)

CANTINA. — BAÑOS. — DUCHAS GENERALES Y LOCALES. — PULVERIZACIONES

Vasto Establecimiento Termal. — Numerosos Hoteles y Casas amuebladas, con una alegre planicie, resguardada de los vientos por elevadas montañas. — Naturaleza grandiosa. — Umbrosas alamedas. — Distractions variadas. — Excursiones. — Casino. — Ferrocarril.

Aplicación en medicina del agua mineral de «Eaux-Bonnes». — Manantial viejo: Temperatura 32°
Agua Sulfurada, Sódica y Cálcica

Afecciones de la garganta, de la laringe y de los bronquios: asma, pleuresías crónicas y tisis pulmonar; curas preventivas para los niños, preconizadas por el Dr. Pidoux. — País de montaña, cura de aire. — Altura 750 m.

LAS 3 ESPECIALIDADES

MAGGI

I. **MAGGI** para sazonar, en frascuitos.

II. Sopas francesas **MAGGI.**
En pastillas de dos raciones.

III. Tubillos de **CONSOMMÉ.**
En cápsulas de dos tubillos.

Se vende en casa de:
Salvador Banús, Jaime I, núm. 18.
Colmado Parent, Puerta del Angel.
BARCELONA.

PUREZA DEL CUTIS
— Lait Antipélorique —

LA LECHE ANTEFÉLICA

ó Leche Candès

para ó mezclada con agua, disipa PEGAS, LENTEJAS, TEJ ASOLEADA, SARPULLIDOS, TEJ BARROSA, ARRUGAS PRECOCES, ERFLORESCENCIAS ROJECES.

para ó conservar el cutis limpio y terso

CLAUDE ET C^o 10 St-Denis, 10

PLIEGUES VARIOS
SE ACORDEONA, PRISSA Y RIZA
toda clase de géneros para vestidos y sombreros
A. FORASTÉ
Calle Fortuny, 8, 3.º, 2.º — BARCELONA

FUERA DE CONCURSO
Exposición Universal PARIS 1900

POLVO DE ARROZ

ADHERENTE — PERFUME EXQUISITO — INVISIBLE

LA MADONA

DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS CASAS DE PERFUMERIA

Hermosura del Pecho
CON LAS PÍLDORAS ORIENTALES

las únicas que en dos meses, sin perjudicar la salud, consiguen el **DESARROLLO Y TERSURA** de los PECHOS

Frasco con instrucciones: 7 pts.
Se envía por correo remitiendo 7.50 pts. a Cebrian y C.º Puerta Ferrisa, 18, Barcelona. Farmacia **RATIÉ**, 5, Pge. Verdeau, Paris

EAU DE SUEZ

Vacuna de la BOCA
Dentífrico antiséptico
Preserva y conserva los **DIENTES**

POLVO Y PASTA DE SUEZ
El único dentífrico que cura los **DOLORS DE MUELAS**

DEPÓSITO:
M. Dalmau Oliveras, Paseo Industria, B. — BARCELONA

GAL

Petróleo para el pelo
3 y 5 pesetas

Elixir para los dientes
1'50

Agua de Colonia
1'50

PÂTE AGNEL * AMIDALINA Y GLICERINA
Este excelente Cosmético blanquea y suaviza la piel y la preserva de cortaduras, irritaciones, picazones, dándole un aterciopelado agradable. En cuanto á las manos, les da solidez y transparencia á las uñas.
En la Perfumería Central de **AGNEL**, 16, Avenue de l'Opéra, y en las seis Perfumerías sucursales que posee en París, así como en todas las buenas Perfumerías

LAVANDA Y SALOL

AROMATIZA, ENTONA, SUAVIZA Y DESINFECTA LA PIEL

LAS DAMAS deben emplearlo en preferencia á todas las Aguas del Tocador para evitar los granos, manchas, erupciones y para conservar y aumentar la hermosura hasta edad muy avanzada.

PARA LOS NIÑOS: Las madres deben lavar ó bañar los niños con Salol para limpiarlos, desinfectarlos y mantenerlos sanos, robustos y refractarios á los cambios atmosféricos y á las enfermedades propias de la edad, sarampión, escarlatina, etc.

TODAS LAS FAMILIAS deberían tener tan eficaz y agradable desinfectante á disposición del médico para lavarse después de visitar algun enfermo; debiendo hacer lo mismo todos cuantos hayan de cuidar enfermos de afección contagiosa: Tífus, Viruela, etc.

LOS BAÑOS ó lociones generales con agua y Extracto de Lavanda y Salol se recomiendan por los facultativos, como medio el más eficaz para robustecer el organismo y librarse de Resfriados, Catarros pulmonares, intestinales, Bronquitis, etc.

PUNTOS DE VENTA: Droguerías de J. Uriach y de Ferrer; Sociedad Farmacéutica; Farmacia de Benesat, Moncada, 10, Gorgot, Rambla de las Flores; Pons, Ausias March, y principales. — (Véase el prospecto.)

SEÑORAS: DEPILACIÓN POR LA ELECTRICIDAD Única manera verdad que evita la reaparición del vello.

CANAS desaparecen en pocos dias con el uso del agua Flor Criolla. — Tratamiento higiénico para la conservación y hermosura de la tez por la señora Miquel. — Calle de Pelayo, 2, entresuelo, 1.º Barcelona.

Curación segura del **ESTREÑIMIENTO** por la

CASCARINE LEPRINCE

Estreñimiento tenaz, Atonía del Intestino, Almorranas, Vahidos, Náuseas, Enfermedades del Hígado, Embarazo de Estómago, Dolores de Cabeza, Estreñimiento durante la Preñez y la Lactancia

Envíase **GRATIS** una CAJA de ENSAYO á toda persona que envíe sus señas al agente en España: A. ROS PUJATÓ. — BARCELONA. Conviene á todas edades y temperamentos

BICARBONATO DE SOSA — QUIMICAMENTE PURO
DE TORRES MUÑOZ. — Calle de San Marcos, 11. — MADRID

¿Para qué Aparecer Viejos?

No hay necesidad para ello. A los treinta años puede uno parecer como si tuviese dieciséis. Y si eso es así ¿á qué representar sesenta?

El cabello de color prieto pertenece á la juventud.

El cabello gris y descolorido á la vejez.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer

vuelve el cabello suave y lustroso, rico y abundante. Con su eficacia hace imposible la formación de la caspa ó impide la caída del cabello.

En ningún caso deja de restaurar el color natural del cabello.

Comunica al cabello aquel color oscuro, suave, propio de la primavera de la vida. Para el hombre representa esto la apariencia de la fuerza y poder. Para la mujer es el adorno de la belleza de la juventud.

Téngase presente que los granos, el sarpuellido y otras erupciones cutáneas que desfiguran el rostro, se curan completamente con sólo adoptar el tratamiento de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer que limpia y suaviza el cutis y enriquece la sangre.

PARA LA HIGIENE DEL TOCADOR Y DAR AL AGUA **calidades saneantes**

LAVADO DE LOS NIÑOS DE PECHO
CUIDADOS DE LA BOCA
Lociones del cuero cabelludo, Herpes CUIDADOS ÍNTIMOS, ETC.

Ningún producto de perfumería puede compararse al **COALTAR SAPONINÉ LE BEUF** cuyas propiedades antisépticas, tónicas y des-risivas, por lo demás, le han hecho admitir en los **Hospitales de París.**

El Frasco, 2 fr.; los seis Frascos, 10 fr. Se encuentra en todas las farmacias.

DESCONFIAR DE LAS IMITACIONES IMPERFECTAS E INFIKATES

NUEVO DICCIONARIO LAROUSSE
Sale una entrega cada semana al precio de 75 céntis. Precio de suscripción á la obra completa: 190 pesetas.

LEA USTED

Agua de Abril, restablece al cabello y barba blancos el color de la juventud. No perjudica, ni mancha absolutamente la piel. Venta: Perfumerías y Droguerías.

AGUA PASTOR Inofensiva

Hace desaparecer los **PUNTOS NEGROS** del rostro, ocasionado por el **DEMÓDEX**, insecto contagioso que vuelve la piel de la cara manchada, picada y agujereada.

1/2 frasco 4 fr., 1 frasco 6 fr., con Nota explicativa. Añadir 1 fr. por el envío gratuito.

BARCELONA. — S. Formiguera y C.º
MADRID. — D. Carreira Castillo, Príncipe, 19
Farmacia de la Tour, 66, r. de la Pompe, PARIS

CALENDARIOS Y DIETARIOS 1902
Grandes tiradas en variedad de clases
HENRICH y C.º